

Bescheinigung

Dem Hersteller wird aufgrund eines Prüfberichts zur Bauteilprüfung folgendes Bauteilkennzeichen zuerkannt:

Kategorie Bauteilkennzeichen: [Armaturen für Tanks zur Beförderung gefährlicher Güter](#)

Technische Überwachungsorganisation und Prüfbericht: TÜV NORD von 2025-03-07

Hersteller/Inverkehrbringer: [Mann Technik AB](#)
[Strandvägen 16](#)
[54231 Mariestad](#)
[SCHWEDEN](#)

Bauteilkennzeichen: [TÜ . AGG . 304 - 99](#)

Bauart: [Trockenkupplung](#)

Typ: [DDC/DDCouplings](#)
[DGC/DGCouplings](#)
[DAC/DACouplings](#)
[DCC/DCCouplings](#)

Die Zuerkennung erfolgt in Anwendung von:

- GGVSEB, ADR/RID 2023 Abschnitte 6.8.2 und 6.8.3
- IMDG Code 2024 Abschnitte 6.7.2, 6.7.3 und 6.8.3 ohne 6.8.3.3
- RSEB 2023-08 Anlage 13 (ehemals TRT 002)
- DIN EN 12252:2022-08
- DIN EN 12266-1:2012-06
- DIN EN 12266-2:2012-04
- DIN EN 12516-2:2022-08
- DIN EN 12516-4:2018-11
- DIN EN 13175:2021-03
- DIN EN 14422:2013-09
- DIN EN 14424:2013-09
- DIN EN 14432:2023-09

Gültig bis: [2029-03-31](#)

Die Zuerkennung kann widerrufen werden. Die bisherige Bescheinigung wird hierdurch ersetzt.

TÜV-Verband e. V.
Friedrichstraße 136
10117 Berlin

Tel.: +49 30 760095-400
E-Mail: bauteile@tuev-verband.de

Fachbereich Industrie und Anlagentechnik

www.tuev-verband.de